



Župni tjednik

Parish Bulletin

godina year LI, ■ 13. studenoga 2016. – November, 13 2016. ■ br. No. 46

HRVATSKA ŽUPA SV. ĆIRILA I METODA I SV. RAFAELA
Sts. Cyril and Methodius and St. Raphael's Catholic Church
Croatian Parish

Cardinal Stepinac Place ■ 502 W 41st Street, New York, NY 10036
tel 212-563-3395 ■ fax 212-868-1203

www.croatianchurchnewyork.org ■ e-mail: info@croatianchurchnewyork.org

Svete mise *Holy Masses*

Nedjelja *Sunday*

9:00 a.m. i 11:00 a.m. hrvatski *Croatian*

10:00 a.m. engleski *English*

Utorak - Subota *Tuesday - Saturday*

8:00 a.m. hrvatski *Croatian*

Krštenja *Baptism*

Najaviti dva mjeseca unaprijed.

By appointment two months in advance.

Ispovijedi *Confessions*

Nedjeljom i blagdanima prije misa.

Sundays and Holydays before Mass.

Vjenčanja *Weddings*

Najaviti godinu dana unaprijed.

By appointment one year in advance.

Bolesnici *Sick calls*

U svako doba. *Any time.*

Časoslov *Liturgy of the hours*

Utorak – Subota *Tuesday – Saturday* 8:00 a.m.

33. NEDJELJA KROZ GODINU



Hrvatski franjevci *Croatian Franciscans*

fra Nikola Pašalić, župnik

fra Ilija Puljić i fra Željko Barbarić, župni vikari

Hrvatske sestre franjevke *Croatian Franciscan Sisters*

s. Anica Matić, s. Izabela Galić i s. Lidija Banožić

Nedjelja, 13. studenoga – Sunday, November 13**33. NEDJELJA KROZ GODINU**

Društvo Imena Isusova *Društvo*
 † Filip i Stana Žeravica *sin Ante i ob.*
 † Mate i Danica Zanki *kći Marija i ob.*
 † Ljubica Mijat *Uranka i Jerko Petrić*
 † Ljubica Mijat *Danica Begonja*
 † Milica Barić *Ivan i Blaženka Lozina*
 † Tomislav Mikrut *Ivan i Blaženka Lozina*
 † Joanne Čoza *suprug Janko i djeca*
 † Tomislav Grbić *Tomislav Kurta i ob.*
 † Tomislav Grbić *Mate i Senka Kolanović*
 † Steve Galić *Uranka i Jerko Petrić*
 † Steve Galić *Mate i Senka Kolanović*
 † Mirjana Mustać *Ljubo Mustać i ob.*
 † Vinko Kužina *Stipe Galić i ob.*
 † Antun Vlaović *supruga Kata*
 † Josip i Ana Lukačević *kćer Kata Vlaović*
 † Jela Perković *Jelena Perić*
 † Mile Sučić *supruga Dragica i djeca*
 † Joseph Gabriele *ob. Deur*
 Za svoje †† *Ante Žeravica i ob.*
 Za sve svoje †† *Kata Vlaović*
 Osobna nakana *Ana Glavan*
 Osobna nakana *Stipe Galić*

10:00 a.m.

Osobna nakana

11:00 a.m.**Misa za župljane****Ponedjeljak, 14. studenoga – Monday, November 14***Slobodan dan – Nema mise s narodom***Utorak, 15. studenoga – Tuesday, November 15****8:00 a.m.**† Tomislav Grbić *Vjere Peša i ob.***Srijeda, 16. studenoga – Wednesday, November 16****8:00 a.m.**

† Blajo Paleka *supruga Milica i ob.*
 † Jozo Matić *Miro Dugandžić i ob.*
 † Dinka i Ivan Busanić *kći Marija Busanić*
 † Salvatorice Guido *Milka Žepina*
 † Luca Jović *Ivana Peša*
 † Vinko Kužina *Ivan i Kata Dadić*
 † Vinko Kužina *Eugen Bačić*
 † Jela Perković *Danijel i Doroti Pedišić*
 † Jela Perković *ob. Marino Patr*
 Za pokojne iz ob. Dumančić *Ljubica Landeka*
 Za pokojne iz ob. Landeka *Ljubica Landeka*

Četvrtak, 17. studenoga – Thursday, November 17**8:00 a.m.**† Jozo Matić *Rajko i Drina Marić***Petak, 18. studenoga – Friday, November 18****8:00 a.m.**† Vinko Kužina *Milan Vuletić i ob.***Subota, 19. studenoga – Saturday, November 19****8:00 a.m.**† Vinko Kužina *Ante Čogelja i ob.***Nedjelja, 20. studenoga – Sunday, November 20****SVETKOVINA KRISTA KRALJA SVEGA STVORENJA****9:00 a.m.**

† Šimica Glavan *kći Marica*
 † Martin Ban *nećakinja Helen Grgurović*
 † Ljubo i Tereza Ivković *kćer Julija Baljak i ob.*
 † Ivan Lozina *supruga Ivana i djeca*
 † Tomislav Mikrut *kćer Ivana i djeca*
 † Ante Glavan *Anka i Stipe Rimac*
 † Karmela Matešić *Anita Glavan*
 † Steve Galić *Anita Glavan*
 † Steve Galić *Anka i Stipe Rimac*
 † Vinko Kužina *Josip Knežević i ob.*
 † Vinko Kužina *ob. Jagetić*
 † Stjepan i Barica Golubić *kćer Danica i ob.*
 † Miljenko Pantalon *Barbara Škifić i ob.*
 † Vice i Tereza Lončar *Vice Lončar i ob.*
 † Tomo i Mira Lončar *sin Vice i ob.*
 † Ivo Arar *kći Ankica Lončar i ob.*
 † Milica Barić *Vice i Ankica Lončar*
 † Šimun Maglić *unuk Zdravko i ob.*
 † Matija Maglić *unuk Zdravko i ob.*
 † Mate Maglić *sin Zdravko i ob.*
 † Jure Maglić *unuk Zdravko i ob.*
 † Andrija Jagnjić *kći Ivana Maglić i ob.*
 † Damir Jagnjić *sestra Ivana Maglić i ob.*
 Osobna nakana *Šima Perić*
 Na čast Gospe od Zdravlja *Marija Busanić*
 Na čast sv. Ante *Jozo Bošnjak i ob.*

10:00 a.m.† Anthony Jurković *roditelji***11:00 a.m.****Misa za župljane****RASPORED LITURGIJSKIH SLUŽBI****- 34. NEDJELJA KROZ GODINU -****Redari**

Mate Kolanović, Jure Landeka, Ljubo Perić, Kruno Pandžić, Jerko Brajdić

Ministranti

Amelia Radman, Nina Škifić, Matea Sučić, Nina Šango, Nina Lukić, Lucija Glavan

Čitači

Po dogovoru.



■ *Očekujući kraljevstvo Božje, od nas se traži ne lijeno iščekivanje, nego zauzeti rad. Ljudima su povjereni talenti, koji u biti pripadaju Bogu. Potrebno je koristiti talente na najbolji mogući način; ulagati u njih, ovdje i sada. Nije važno koje i koliko talenta čovjek posjeduje.*

Čitanja ove nedjelje poziva ju na rad. Nije dovoljno strpljivo čekati. Očekujući kraljevstvo Božje, od vjernika se traži ne lijeno iščekivanje, nego zauzeti rad. Ljudima su povjereni talenti, koji u biti pripadaju Bogu. Potrebno je koristiti talente na najbolji mogući način; ulagati u njih, ovdje i sada. Nije važno koje i koliko talenta čovjek posjeduje. Primjer mudre osobe koja je koristila svoje talente donosi 1. čitanje kad govori o vrsnoj, radinoj ženi. Strah Gospodnji je upravljač njezinim životom. Taj strah nije robovski, nego onaj koji obogaćuje; za razliku od sluge kojega je strah okovao. Razlog njezine okretnosti i sposobnosti je bilo njezino prianjanje uz Boga. U isto vrijeme, vjernost kraljevstvu Božjem zahtijeva da čovjek bude spreman riskirati. Dan dolaska Gospodnjega nije nikom poznat. Čovjek radi, a nije siguran da će on ubirati plodove svoga rada. Mora ulagati vrijeme, talente, cijelog sebe, iako nije siguran u uspjeh. Oni koji ne riskiraju pokazuju da nemaju povjerenja. Ne riskirati znači tražiti sigurnost da čovjek nikad neće doživjeti neuspjeh. Čovjek nikad neće znati koliko može ako potpuno isključi rizik.

Vrsna žena boji se Gospodina

Knjiga mudrih izreka hvali vrsnu ženu. Hebrejska riječ koja se ovdje koristi je puno jača. Ona označava snagu ili jakost, vrstu smionosti koja se može naći kod vojnika. Žena je vrsna ako posjeduje tu vrstu kvalitete. Ne želi se reći da je nemoguće naći takvu ženu, nego da je među vrsnim ženama ta jedinstvena. Ističu se njezine kvalitete u vođenju domaćinstva i pomaganju siromašnima. No istinska vrlina vrsne žene je opisana na kraju ulomka. Stvarni razlog hvaljenja žene je što ona posjeduje strah Gospodnji. U mudrosnoj tradiciji, razborit čovjek nije onaj koji je lijep, koji posjeduje ljudske sposobnosti, šarm ili

nešto slično. Bez obzira na to koliko te kvalitete bile na cijeni, one nemaju vrijednosti. Strah Gospodnji je temelj mudrosti. Ta žena nije u prvom redu model dobre supruge, nego mudre osobe općenito. Ona je krepkosa i uspješna zato što posjeduje mudrost koja proistječe iz straha Gospodnjega. Upravo se zbog toga muževo srce uzda u nju. I to je razlog zašto je treba hvaliti na ulaznim gradskim vratima, da svi čuju. Među svim ženama, ona koja se boji Gospodina je uistinu vrsna.

Strah od neuspjeha i neangažiranost

Evangeoska prisposoba govori o potrebi pripreme. Pitanje je kako tko koristi vrijeme prije negoli dugoočekivani dođe. Početno ponašanje čovjeka koji odlazi na put pokazuje da je on u svu trojicu slugu imao veliko povjerenje, budući da im daje veliku količinu novca. Naime, jedan talent je vrijedio oko 6 tisuća denara, a denar je bila otprilike plaća jednog dana, tako da je i sluga koji je primio jedan talent dobio veliku količinu novca. Za razliku od prve dvojice slugu koji su umnožili dar koji su primili, treći sluga s ponuđenim darom nije ništa radio. Upravo se ovdje očituje tema i značenje pripravnosti. Strah od mogućeg neuspjeha nije razlog za neangažiranost. Pripravnost koja se ovdje nagrađuje potječe iz shvaćanja da se upravlja tuđim povjerenim dobrima. A onaj tko posjeduje ta dobra očekuje da se tim dobrima služi i umnaža ih. Vrijeme čekanja je razdoblje u kojem se daje mogućnost aktivnog uključivanja i kreativnog rasta. Eshato-loška budućnost ne ovisi o količini ili kvaliteti povjerenih talenata, nego na tome kako ih se koristi u vremenu očekivanja Gospodinova povratka.

KRŠTENI

Ovih je dana u našoj Zajednici kršten:

- **Luka Mašina**
(Daniel Mašina i Antonela Grbić).

Novokršteniku, roditeljima i kumovima želimo obilje Božjeg mira i blagoslova.

SASTANAK ŽUPNOG PASTORALNOGA VIJEĆA

Župno pastoralno vijeće ima svoj redoviti sastanak danas, **13. studenog** s početkom u 12:15pm u prostoriji iznad sakristije.

SVETKOVINA ISUSA KRISTA - KRALJA SVEGA STVORENJA

Slijedeću nedjelju slavimo svetkovinu Krista - kralja svega stvorenja. Pun naziv svetkovine je "kralj svega stvorenja, kralj svemira" ne jednostavno "kralj" u političkom smislu riječi. To je zadnja nedjelja u crkvenoj liturgijskoj godini. Liturgijsku godinu avršavamo obnovom vjere u Kristov ponovni dolazak o svršetku svijeta. Time nas liturgija podsjeća da je ljudska povijest u Isusu Kristu raspetom i uskrsnom dobila nov smjer kretanja, jer joj Krist daje smisao u skladu s Božjim planom o spasenju ljudi.

OBLJETNICA PADA VUKOVARA

Ovih dana Vukovarci i cijela Hrvatska će odati počast poginulim u Domovinskom ratu sjećajući se 18. studenog 1991. godine, kada je srpska vojska okupirala Vukovar nakon višemjesečne opsade i žestokih borbi.



Odakle zlo u svijetu? Bog nam je pobjedu nad zlom poslao u liku svoga Sina, Isusa Krista i njegovu križu. Ljubav je pobijedila ljudsku mržnju i zlo žrtvom Isusa Krista, ali ljubav je pobijedila i postala jačom od smrti i u Vukovaru. Vukovar je pao u onima koji su mu se s mržnjom približili i svom mržnjom bili protiv života. Međutim, mrziteljima su se hrabro suprotstavili hrvatski branitelji i njihova borba – ne PROTIV života, već ZA život, ZA obitelji, ZA obranu domovine, svojih ognjišta i svoje zemlje. Zbog žrtve koju su dali za život, obitelji i dom i mi smo danas dužni stati na stranu života i Vukovar je za nas veliki ispit savjesti. Što mi gajimo i promičemo kao vrijednosti?

Pozvani smo na praštanje. Mržnja uvijek predstavlja čovjekovu nemoć a praštanje je sloboda. Oprostiti ne znači zaboraviti žrtve i zlo. Oprostiti znači pamtiti onoga tko je žrtva zla čistim i nepomučenim srcem. Zato molimo za poginule, ali i za nutarnju

slobodu praštanja i milosrđa da budemo tako veći od zla koje nas je ponizilo. Hrvatska slobodna u svima nama, našim srcima slobodnima od mržnje – to je naša najveća zahvalnost braniteljima.

Mi ćemo se kao vjernička i Hrvatska zajednica prisjetiti Vukovara u nedjelju 20. studenoga pod sv. Misom u 11 sati.

HARVEST FEST 2016



Kolo grupa Kardinal Stepinac najavljuje svoj ovogodišnji 'Harvest Fest' Casino Night Fundraiser koji će biti 19. studenoga 2016. Cijena karata je 75 \$ u što je uključeno 25 \$ žetona za igru. U cijenu su uključeni hrana i bezalkoholna pića. Za sve ostale informacije i pitanja na raspolaganju su: Diana Cvitan-Begonja (201) 370-0187; Janko Čoza (914) 309-3565 i Angie Paša (914) 886-8360. Molimo sve da se na vrijeme jave za svoje karte!

NAJAVA DOČEKA NOVE 2017. GODINE



Bližimo se kraju ove kalendarske godine i vrijeme je planiranja dočeka Nove 2017. godine koju ćemo organizirano dočekati u subotu 31. prosinca u Velikoj dvorani. Za dobru zabavu ove godine pobrinut će se Branko Lerga i njegov sastav. Cijene ulaznica će biti kao i prošlih godina: za odrasle \$ 120, za mlade (13-21 g.) \$ 50, a djeci do 12 godina ulaz je slobodan. Planiramo i bogatu lutriju. Ulaznice će biti u prodaji već od 20. studenog. Planirajte već sada dočekati Novu 2017. godinu u krugu naše župne i hrvatske Zajednice.

HODOČAŠĆE U SVETU ZEMLJU Naša Hrvatska franjevačka kustodija ove godine obilježava 90 godina postojanja na sjeve-rnoameričkom kontinentu (SAD i Kanada). 90 godina života i rada za povjerene nam ljude u našim župnim zajednicama. Biti suputnik sa svakim čovjekom, dovesti ga Kristu uvijek bijaše naša misija. I ovom prigodom želimo potvrditi to poslanje.

Stoga vas pozivamo, pridružite nam se u putovanju Kristovim stopama u Svetoj zemlji. Organiziramo **hodočašće u Svetu zemlju** iz svih naših župnih zajednica SAD-a i Kanade u kojima služimo od **13. do 24. ožujka 2017.** Sve informacije, detalje putovanja, cijene, kontakte za rezervacije možete pronaći na izlazu iz crkve. Molimo vas, učinite to što prije. Zadnji dan registracije po cijeni koja se nalazi u brošuri je **26. siječnja 2017.**



NAPOMENA

Zahvalni na vašim darovima za našu župu želimo vam svratiti pozornost na jednu važnu stvar. Oni koji to čine putem čekova mole se da na čekovima napišu; ***St. Cyril and Methodius Church*** a u dodatku možete dodati Croatian Parish (nikako ne pisati Hrvatska župa i sl.). Ovo je vrlo važno da izbjegnemo probleme prilikom polaganja čekova na račun. Hvala na razumijevanju!

OBNOVA HRVATSKOG CENTRA SV. NIKOLE



Kako smo već više puta najavljivali, s obnovom i uređenjem našeg 'Centra' planiramo započeti najesen ove godine. No, da bi se to moglo učiniti potrebno je prikupiti sve cijene uređenja i obnove. Dakle, ako želite dati 'vaše ponude' vezane za troškove uređenja, javite se gospodinu Draženu Čačkoviću koji vodi radove i on će s Vama dalje razgovarati. Za ove poslove možete dati vaše ponude:

Excavation rock removal, shoring and underpinning; Paving; Demolition Labor; Scaffolding and sidewalk bridge; Concrete; Masonry (concrete block); Steel stairs; Carpentry – rough framing – wood and metal; Stucco; Roofing; Aluminum Doors and Storefronts; Drywall; Paint; Resilient Flooring; Suspended; Ceilings; Elevators; HVAC; Electric; Plumbing; Fire Alarm; Sound System; Video and telecommunication.

Drazen Cackovic, AIA - 845-353-1300

| Studeni - November | |
|--------------------|--|
| 13 | Dorothy Barulić, Olga Begić, T. Cohill, M. Hromin i U. Petrić |
| 20 | Zdravka Čorluka, Mara Lozina, Lovorka Radalj, N. Sokić, Z. Vlakančić |

RASPORED ZA MOLITVU KRUNICE

| Studeni – November | |
|--------------------|---------------------------------|
| 13 | Mirko Vrban |
| 20 | Marija Busanić, Jolanda Matešić |

ŽUPNA VIJEĆA

Župna vijeća pomažu župniku u promicanju i unaprijeđenju vjerskog života, katoličkog i nacionalnog identiteta naše župe u okviru nadbiskupije New York i sveopće Crkve te oko financijskih pitanja.

| Župno pastoralno vijeće | |
|----------------------------------|--------------|
| Bošnjak Sanja, tajnica | 914/591-9468 |
| Bulić Vanessa | 201/703-2534 |
| Čorluka George, predsjednik | 347/236-7387 |
| Čoza Janko, Kolo grupa KS | 914/309-3565 |
| Glavan Ana | 929/255-2524 |
| Kajić Dijana | 917/841-3825 |
| Jurac Šime | 203/570-6575 |
| Lakošeljac Maryann | 201/313-5861 |
| Landeka Jure | 908/654-5225 |
| Marić Ivan | 914/747-1543 |
| Miloš Željka | 917/916-4761 |
| Perak Srećka, dopredsjednica | 718/323-0708 |
| Pestić Renata, Hrvatska škola KS | 201/261-0870 |
| Skoblar Ruža | 201/945-6590 |
| Šango Elizabeta, dr. sv. Krunice | 201/886-8520 |
| Vrban Mirko, dr. Imena Isusova | 631/744-4734 |

| Župno financijsko vijeće | |
|------------------------------|--------------|
| Vlado Marić, Parish Trustees | 914/684-0987 |
| Suzi Grimm, Parish Trustees | 908/273-8055 |
| Eugene Bačić, počasni član | 908/359-9659 |
| Elvis Čale | 917/513-5023 |
| Ante Sučić | 203/637-0148 |
| Angie Paša | 914/886-8360 |
| Marino Patrk | 203/869-5053 |

33RD SUNDAY IN ORDINARY TIME

We are nearing the end of the Atlantic hurricane season. There are many people in this country who pay little heed to this designation, which typically runs from June 1 to November 30 each year. On the other hand, there are large segments of the populace for whom hurricane season is a time to follow the weather broadcasts more closely. For those who live in the affected areas of the country, being prepared for a hurricane's arrival is part of life. Long-range preparation includes things like having an evacuation plan, knowing where important documents are, and having some emergency cash. When a storm is close at hand, vigilance heightens as people board up windows, stockpile supplies, and stay tuned to weather forecasts. Local and state governments execute their disaster preparedness plans to ensure the safety of citizens,

In the Gospel this weekend, Jesus encounters some people who were enamored of all the beauty of the Temple. For them, this was a sign of a certain permanence and blessing rendered by God. In Luke's Gospel, written after the Jerusalem Temple had been destroyed, the Gospel writer has Jesus describing the city's doom and the Temple's destruction. Just like the citizens of hurricane areas who pay close attention to weather reports when there is an approaching storm, the people in the Gospel ask Jesus for the sign that what he describes will happen.

Like folks who live in a hurricane zone, we need to be prepared. Our long-range preparation includes having an evacuation plan. The evacuation plan isn't about gathering up belongings and pulling out before the storm hits. The evacuation plan for a Christian is being prepared to leave this life when the time comes. That means that during our life on earth we have stayed close to God by being faithful to him and trying to live the kind of life Christ has taught us by loving our neighbor. Are you ready to go?

- **Subota, 19. studenoga**
Kolo grupa
- **Nedjelja, 20. studenoga**
Spomen na Vukovar
- **Nedjelja, 27. studenoga**
Početak Došašća - Adventa
- **Nedjelja, 4. prosinca**
Dolazak sv. Nikole
- **Nedjelja, 4. prosinca**
Prodaja kolača društva sv. Krunice za karitativne potrebe.
- **Subota, 10. prosinca**
Božićna priredba HŠ
- **Subota, 24. prosinca**
Badnjak
- **Nedjelja, 25. prosinca**
Božić – Rođenje Gospodinovo

33RD SUNDAY IN ORDINARY TIME





O molitvi – Thoughts on prayer



Pause – Pray

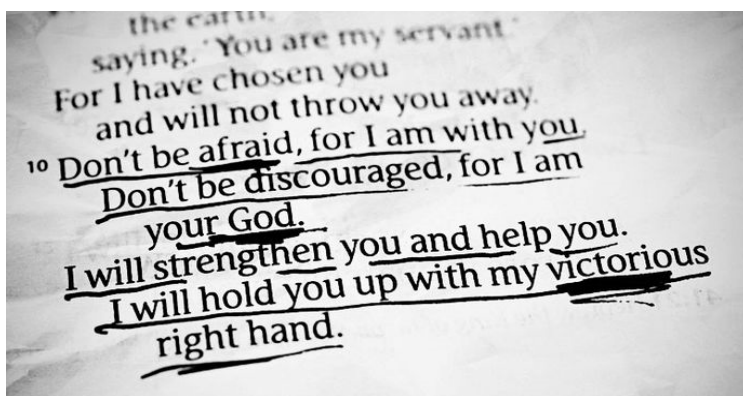
Practice the pause. When in doubt, pause. When angry, pause. When tired, pause.
When stressed, pause. And when you pause, pray.

Koliko moliti?

Svaki dan odvoji pola sata za molitvu osim ako imaš puno posla.

Onda odvoji sat vremena za molitvu.

Sveti Franjo Saleški



Sveti Augustin

Ako šutiš – šuti iz ljubavi.

Ako govoriš – govori iz ljubavi.

Ako opominješ – opominji iz ljubavi.

Ako opraštaš – opraštaj iz ljubavi.

Ne pričaj bližnjem o ljubavi – ljubi ga!

I waited patiently for the Lord; and He inclined unto me, and heard my cry.

Ps 41:1



U nadi budite radosni, u nevolji strpljivi, u molitvi postojani. Rim 12,12

Prayer is not about getting what you want but rather entrusting all things to the Father.

Pope Francis

Molitva vojnika

Molio sam Boga za jakost,
a on me učinio slabim
da bih bio skroman i ponizan.
Molio sam njegovu pomoć
da bih činio velika djela,
a on me učinio malenim
da bih činio dobra djela.
Molio sam za bogatstvo i dobra
da bih bio sretan i bezbrižan,
on me učinio siromašnim
da bih bio mudar, neovisan i slobodan.
Molio sam za sve stvari ovog svijeta
kako bih uživao život.

A on mi dade život
da bih se radovao stvarima u svijetu.
Ništa nisam dobio od onoga što sam tražio,
ali sam dobio sve ono
što je bilo dobro za mene.
Moja je molitva bila protiv mene uslišana.
Jer sam blagoslovljen čovjek među svim ljudima.